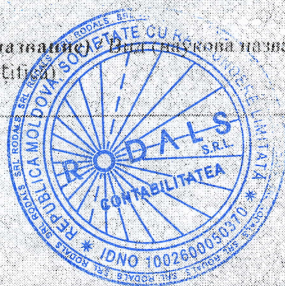




Ветеринарный сертификат на экспортируемое на таможенную территорию Республики Молдова из Украины молоко и молочные продукты, полученные от крупного рогатого скота.
Ветеринарний сертифікат на експортовані на митну територію Республіки Молдова із України молока та молочних продуктів, отриманих від великої рогатої худоби / Certificat sanitar-veterinar pentru exportul pe teritoriul Republicii Moldova din Ucraina lapte și produse lactate obținute de la bovin

Часть I: Подробная информация об отправленном грузе / Частина I: Детальна інформація щодо відправленого вантажу / Partea I: Detalii despre lotul expediat	I.1. Отправитель / Відправник / Expeditor Наименование / Назва / Denumirea ДП "Ружин-молоко" Адрес / Адреса / Adresa УКРАИНА, ЖИТОМИРСКАЯ ОБЛАСТЬ, пгт. РУЖИН, ул. Киевская, 68 Тел. / Номер телефону / Tel.		I.2. Идентификационный номер сертификата / Идентифікаційний номер сертифіката / Numărul de identificare al certificatului 18/21464/355		
			I.3. Центральный компетентный орган страны-экспортера / Центральний компетентний орган країни-експортера / Autoritatea centrală competentă a țării exportatoare Государственная служба Украины, по вопросам безопасности пищевых продуктов и защиты прав потребителей I.4. Местный компетентный орган страны-экспортера / Місцевий компетентний орган країни-експортера / Autoritatea locală competentă din țara exportatoare Житомирская ОГБВМ		
	I.5. Получатель / Одержувач / Destinat Наименование / Назва / Denumirea ООО "RODALS" Ltd. Адрес / Адреса / Adresa ул. Вадул-луй-Водэ №62/2, MD-2023 г. Кишинев Почтовый индекс / Поштовий індекс / Cod poștal Тел. / Номер телефону / Tel.				
	I.6. Страна происхождения / Країна походження / Țara de origine Украина	Код ISO / Код ISO / Codul ISO UA-0	I.7. Регион происхождения / Regionul de proveniență / Regiunea de origine Житомирская	Код / Код / Cod 06	I.8. Страна назначения / Țara de destinație Молдова, Республика
	I.9. Место происхождения / Місце походження / Locul de origine Наименование / Назва / Denumirea ДП «Ружин-молоко» Адрес / Адреса / Adresa пгт. Ружин, Житомирская обл., ул. Киевская, 68 Регистрационный номер / Номер затвердження / Număr de înregistrare 06-05-03 MP				
I.10. Место погрузки / Місце відвантаження / Locul încărcării Адрес / Адреса / Adresa ДП «Ружин-молоко» пгт. Ружин, Житомирская обл., ул. Киевская, 68 INSPECTOR 094		I.11. Дата отправки / Дата відправлення / Data expedierii 12.09.2025 			

Транспортное средство / Транспорт / Transportul Самолет / Avion ☐ Корабль / Corabie ☐ Железнодорожный вагон / Zăcămintă de vagoani / Feroviar ☐ Автомобильное средство / Дорожный экипаж / Auto ☒ Другие / Иные / Alte ☒		1.13. Пункт пропуска товаров через таможенную границу: / Пункт пропуска товаров через митный кордон: / Punctul de trecere a frontierei: Старокочань-Тудора	
Идентификация / Identificarea / Identificare: Автомобиль № BH7560MO Принцип №BH3030XH Ссылка на документы / Документальні посилання / Link către documente: Инвойс (INV) № 194 28.08.2025			
1.14. Описание товара / Описание товара / Descrierea produsului Масло сладкосливочное "ЭКСТРА" -82% температурная обработка 100-115 °C; Молоко стуженное вареное "Приска"; продукт молочосодержащий стуженный вареный "Приска"; Продукт молочосодержащий творожный; продукт стуженный с растительным жиром и сахаром; Сухое обезжиренное молоко		1.15. Код товара (код ТНВЭД) / Код товара (код УКТЗЕД) / Codul poziției tarifare 0402 10 19 00; 0402 99 10 00; 0405 10 19 00; 1901 90 99 00; 2106 90 98	
1.17. Температура продукта / Температура продукта / Temperatura produsului Температура окружающей среды / Температура навколинного середовища Temperatura de transportare ☐		1.16. Количество / Кількість / Cantitatea 1370 1.18. Количество упаковок / Кількість упаковок / Numărul de ambalaje 1370	
Охлажденный / Охолоджений / Refrigerat ☒ Замороженный / Заморожений / Congelat ☐		1.19. Номер пломбы/контейнера / Номер пломбы/контейнера / Numărul sigiliului/containerului 1.20. Вид упаковки / Вид пакування / Tipul ambalajului ящики картонные, мешки бумажные	
1.21. Товар сертифицирован для / Товар призначений для / Produsul este destinat pentru: Употребления в пищу человеком / Споживання людиною / Consum uman ☒			
1.22. Для импорта (ввоза) в Республику Молдова / Для імпорту (ввезення) в Республіку Молдова / Pentru importul în Republica Moldova ☒			
1.23. Идентификация товара / Идентифікація товару / Identificarea produsului: Регистрационный номер предприятия / Номер затвердження потужності / Numărul de înregistrare al întreprinderii 06-05-03 MP Вес нетто(кг) / Vâră netto(kg) / Masa netă (kg) 20520.000 Производственное предприятие / Потужність(об'єкт) виробництва / Întreprinderea producătoare ДП «Ружин-молоко» Маркировка / Маркування / Marca de identificare этикетка ДП "Ружин-молоко" Вид (научное название) / Вид (наукова назва) / Specie (denumirea științifică) Вид товара / Вид товару / Tipul mărfurilor Молочные продукты			



ство о пригодности товара в пищу / Засвідчення придатності товару для споживання в їжу / Certificarea
 pentru consum uman Экспертное заключение лаборатории №001579e/2/25 14.07.2025; Экспертное заключение
 №001709e/1/25 29.07.2025; Экспертное заключение лаборатории №001832e/1/25 11.08.2025; Экспертное
 заключение лаборатории №001976e/1/25 13.08.2025; Экспертное заключение лаборатории №002167e/1/25
 25; Экспертное заключение лаборатории №002307e/1 25 05.09.2025

неподписавшийся государственный ветеринарный врач, настоящим удостоверяю следующее: / Я, що нижче
 підписав, державний ветеринарний лікар, цим засвідчую таке: / Eu, subsemnatul medic veterinar oficial de stat, prin prezenta
 certific următoarele:

П.1. Экспортируемые на таможенную территорию Республики Молдова молоко и молочные продукты получены от
 здоровых животных и произведены на молокоперерабатывающих предприятиях, где введены действующие процедуры,
 основанные на принципах системы анализа опасных факторов и контроля в критических точках (НАССР). /
 Призначені для експорту на митну територію Республіки Молдова молоко та молочні продукти, отримані від здорових
 тварин та вироблені на молокопереробних підприємствах, де запроваджено постійно діючі процедури, засновані на
 принципах системи аналізу небезпечних факторів та контролю у критичних точках (НАССР). / Laptele și produsele lactate
 exportate pe teritoriul vamal al Republicii Moldova provin de la animale clinice sănătoase și sunt produse din fabrici de prelucrare a
 laptelui, unde au fost aplicate procedurile bazate pe principiile sistemului de analiză a pericolelor și control al punctelor critice
 (НАССР).

П.2. Молоко и молочные продукты произведены и отгружены из хозяйств и/или административной территории,
 официально свободной от заразных болезней животных: / Молоко та молочні продукти вироблені та відправлені з
 господарств та/або адміністративних територій, офіційно вільних від заразних хвороб тварин: / Laptele și produsele
 lactate sunt expediate din ferme și/sau teritoriul administrativ oficial, fără boli contagioase ale animalelor:

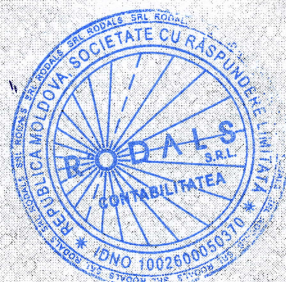
- лихора – в течение последних 12 месяцев на территории страны или административной территории; / лихора –
 протягом останніх 12 місяців на території країни або адміністративної території: / febra aftoasă în ultimele 12 luni pe
 teritoriul țării sau teritoriul administrativ;
- чумы крупного рогатого скота, контагиозной плевропневмонии крупного и мелкого рогатого скота - в течение
 последних 24 месяцев на территории страны или административной территории; / чуми великої рогатої худоби,
 контагиозної плевропневмонії великої та дрібної рогатої худоби – протягом останніх 24 місяців на території країни або
 адміністративної території: / pesta bovină, pleuropneumonia contagioasă a bovinelor și a rumegătoarelor mici – în ultimele 24
 de luni pe teritoriul țării sau teritoriul administrativ;
- чумы мелких жвачных - в течение последних 36 месяцев на территории страны или административной
 территории; / чуми дрібних жувальних – протягом останніх 36 місяців на території країни або адміністративної території;
 pesta rumegătoarelor mici – în ultimele 36 de luni pe teritoriul țării sau teritoriul administrativ;
- энзоотического лейкоза - в течение последних 12 месяцев на территории хозяйства; / ензоотичного лейкозу –
 протягом останніх 12 місяців на території господарства; / Leucoza enzootică – 12 luni pe teritoriul exploatației;
- бруцеллеза крупного рогатого скота, туберкулеза и паратуберкулеза крупного рогатого скота - в течение последних 6
 месяцев на территории хозяйства; / бруцельозу великої рогатої худоби, туберкульозу та паратуберкульозу великої
 рогатої худоби – протягом останніх 6 місяців на території господарства: / Bruceloză, tuberculoză și paratuberculoză bovină
 – în ultimele 6 luni pe teritoriul unității.

П.3. Микробиологические, физико-химические, химико-токсикологические и радиологические показатели молока и
 молочных продуктов соответствуют действующим в стране экспортера ветеринарным и санитарным требованиям
 и правилам. / Мікробіологічні, фізико-хімічні, хіміко-токсикологічні та радіологічні показники молока та молочних
 продуктів відповідають діючим у країні експортера ветеринарним і санітарним вимогам та правилам. / Indicii
 microbiologici, fizico-chimici, chimico-toxicologici ai laptelui și produselor lactate respectă cerințele și normele sanitare-veterinare
 în vigoare în țara exportatoare.

П.4. Молоко и молочные продукты признаны пригодными для употребления в пищу. / Молоко та молочні продукти
 визнані придатними для споживання. / Laptele și produsele lactate sunt recunoscute ca fiind potrivite pentru consumul uman.

П.5. Тара и упаковочный материал одноразовые и соответствуют требованиям Республики Молдова / Тара та
 пакувальний матеріал одноразовий і відповідає вимогам Республіки Молдова. / Recipientele și materialele de ambalare sunt de
 unică folosință și îndeplinesc cerințele țării importatoare.

П.6. Транспортное средство обработано и подготовлено в соответствии с правилами, принятыми в стране-
 экспортере. / Транспортний засіб оброблено та підготовлено відповідно до правил, прийнятих у країні експортера. /
 Transportul a fost igienizat și dezinfectat în conformitate cu normele adoptate în țara exportatoare.



Примітки / Notă
 Страна I / Partea I:

I.12: Укажите регистрационные номера железнодорожных вагонов и грузовых автомобилей, названия судов, если известны, номера рейсов воздушных судов. / Пункт I.15: Вказати реєстраційний номер(и) залізничних вагонів, контейнерів та автомобілів, назван кораблів та номери рейсів літаків. / Indicați numerele de înmatriculare ale vagoanelor și amioanelor, numerele navelor, dacă sunt cunoscute, numerele de zbor ale aeronavelor.

Пункт I.15: Указать код товара (код ТНВЭД) / Пункт I.18: Вказати код вантажу (УКТЗЕД) / Specificați codul produsului (codul poziției tarifare).

Подпись и печать должны отличаться цветом от бланка. / Підпис і печатка повинні відрізнятися кольором від бланку / Semnătura și ștampila trebuie să aibă o culoare diferită decât cea a blanchetului.

Сертификат распечатан на бланках / Сертификат роздруковано на бланках AAA №293088; AAA №293089; AAA №293090; AAA №293091

Место / Locul / Locul пгт. Ружин

Дата / Data / Data 12.09.2025

Печать / Pечатка

Подпись государственного/официального ветеринарного врача /

Підпис державного/офіційного ветеринарного лікаря / Semnătura medicului veterinar oficial de stat



Ф.И.О. и должность / ПІБ та посада / Nume, Prenume, Funcția Марчук Татьяна Владимировна Официальный врач
 ветеринарной медицины Отдела безопасности пищевых продуктов Житомирской ОГБВМ

